

TAIMETOODANGU  
INSPEKTSIOONI  
TEATAJA

**Sordikaitse ja sordileht. Lisa 2/2008**  
Estonian Plant Production Inspectorate Gazette  
For Plant Breeders' Rights and Variety Listing  
Addition 2/2008

**27.05.2008**

# Sisukord

## Table of Contents

- A. Sordikaitse**  
*Variety Protection*
- I Laekunud sordikaitsetaotlused  
*Applications for Protection*
  - II Sordinimed  
*Variety Denominations*
    - 1. Sordinime ettepanekud  
*Proposed Variety Denominations*
    - 2. Sordinime vahetamise ettepanekud  
*Changes of Approved Variety Denominations*
    - 3. Kinnitatud sordinimed  
*Approved Variety Denominations*
  - III Tagasivõetud sordikaitsetaotlused  
*Withdrawal of Applications for Protection*
  - IV Otsused  
*Decisions*
    - 1. Uued kaitsealused sordid  
*Grant of Protection*
    - 2. Sordikaitsetaotluste tagasilükkamine  
*Rejection of Applications for Protection*
    - 3. Sordikaitse pikendamine  
*Prolongation of Period of Protection*
  - V Sordikaitse taotleja, kaitsealuse sordi omaniku ja/või esindaja muutused  
*Changes in the Person of the Applicant, the Holder of the Protection or of the Agent*
  - VI Sordikaitse lõpetamine  
*Termination of Protection*
    - 1. Omaniku soovil  
*Surrender of Protection*
    - 2. Sordikaitse peatamine  
*Cancellation of Protection*
    - 3. Sordikaitse tühistamine  
*Annulment of Protection*
    - 4. Sordikaitse lõppemine  
*Expiration of Period of Protection*
  - VII Ametlikud teadaanded  
*Official Announcements*
- B. Uute sortide registreerimine (välja arvatud kaitsealused ja sordilehe sordid)**  
*Registration of New Varieties (Except Protected and Listed Varieties)*
- I Registreerimiseks laekunud sortide taotlused  
*Applications Received for Registration*
  - II Sordinimed  
*Variety Denominations*
    - 1. Sordinime ettepanekud  
*Proposed Variety Denominations*
    - 2. Sordinime vahetamise ettepanekud  
*Changes of Approved Variety Denominations*
    - 3. Kinnitatud sordinimed  
*Approved Variety Denominations*
  - III Tagasivõetud registreerimistaotlused  
*Withdrawal of Applications for Registration*

- IV Registreeritud uued sordid  
*Registration of New Varieties*
- V Registreerimise taotleja või registreeritud sordi omaniku muutused  
*Changes in the Person of the Applicant or the Owner of New Variety*

**C. Sordileht**

*Variety List*

- I Laekunud taotlused  
*Received Applications*
  - 1. Sordilehe taotlused  
*Applications for Variety Listing*
  - 2. Soovitatud sordilehe taotlused  
*Applications for Recommended Variety List*
- II Sordinimed  
*Variety Denominations*
  - 1. Sordinime ettepanekud  
*Proposed Variety Denominations*
  - 2. Sordinime vahetamise ettepanekud  
*Changes of Approved Variety Denominations*
  - 3. Kinnitatud sordinimed  
*Approved Variety Denominations*
- III Tagasivõetud sordilehe taotlused  
*Withdrawal of Applications for Variety Listing*
- IV Otsused  
*Decisions*
  - 1. Sordilehte võtmine  
*Additions to the Variety List*
  - 2. Sordilehes hoidmise tähtaja pikendamine  
*Prolongation of Listing Period*
  - 3. Sordilehe taotluste tagasilükkamine  
*Rejection of Applications for Variety Listing*
- V Taotleja, säilitaja või esindaja muutused  
*Changes in the Person of the Applicant, the Maintainer or of the Agent*
- VI Sordilehest väljaarvamine  
*Deletions from the Variety List*
  - 1. Omaniku/säilitaja soovil  
*By the Request of the Owner/Maintainer*
  - 2. Sordilehes hoidmise tähtaja möödumise tõttu  
*Expiration of Listing Period*
- VII Ametlikud teadaanded *Official Announcements*

# A. Sordikaitse Variety Protection

## I Registreeritud sordikaitsetaotlused Applications for Protection

Taotluse nr	a) taotleja b) aretaja	Sordinime ettepanek/ aretusnumber
Application No	a) Applicant b) Breeder	Proposed Denomination/ Breeder's Reference
<b><i>Pisum sativum</i> L. / Harilik hernes</b>		
7.K.08	a) Jõgeva Sordiaretuse Instituut Aamisepa 1, 48309 Jõgeva alevik, Jõgevamaa b) Saima Kalev (50%), Lea Narits (50%)	- / J 64/94 kirju
<b><i>Festuca ovina</i> L. / Lamba-aruhein</b>		
8.K.08	a), b) Jõgeva Sordiaretuse Instituut Aamisepa 1, 48309 Jõgeva alevik, Jõgevamaa	Vea / Jõgeva LA 8
<b><i>Brassica napus</i> L. / Raps</b>		
9.K.08	a) SW Seed SIA Rīgas iela 20a, Jelgava, LV 3002, Lāti b) Elisabeth Gunnarsson, Svalöf Weibull AB (100%), SE-268 81 Svalöv, Rootsi	- / SW M 2846
10.K.08	a) SW Seed SIA Rīgas iela 20a, Jelgava, LV 3002, Lāti b) Elisabeth Gunnarsson, Svalöf Weibull AB (100%), SE-268 81 Svalöv, Rootsi	Ilves / SW F5197
<b><i>Hordeum vulgare</i> L. / Harilik oder</b>		
11.K.08	a) SW Seed SIA Rīgas iela 20a, Jelgava, LV 3002, Lāti b) Svalöf Weibull AB, SE-268 81 Svalöv, Rootsi	Deino / SW 37868

## II Sordinimed Variety Denominations

### 1. Sordinime ettepanekud Proposed Variety Denominations

Taotluse nr	a) taotleja b) aretaja	Eelmine sordinime ettepanek/ aretusnumber	Sordinime ettepanek
Application No	a) Applicant b) Breeder	Previous Proposed Denomination/ Breeder's Reference	Proposed Denomination
<b><i>Festuca ovina</i> L. / Lamba-aruhein</b>			
8.K.08	a), b) Jõgeva Sordiaretuse Instituut Aamisepa 1, 48309 Jõgeva alevik, Jõgevamaa	- / Jõgeva LA 8	Vea
<b><i>Brassica napus</i> L. / Raps</b>			
10.K.08	a) SW Seed SIA Rīgas iela 20a, Jelgava, LV 3002, Lāti b) Elisabeth Gunnarsson, Svalöf Weibull AB (100%), SE-268 81 Svalöv, Rootsi	- / SW F5197	Ilves
<b><i>Hordeum vulgare</i> L. / Harilik oder</b>			
11.K.08	a) SW Seed SIA Rīgas iela 20a, Jelgava, LV 3002, Lāti b) Svalöf Weibull AB, SE-268 81 Svalöv, Rootsi	- SW 37868	Deino

# B. Uute sortide registreerimine (välja arvatud kaitsealused sordid ja sordilehe sordid) *Registration of New Varieties* (*Except Protected and Listed Varieties*)

## I Registreerimiseks laekunud sortide taotlused *Applications Received for Registration*

Taotluse nr	a) taotleja b) aretaja	Sordinime ettepanek/ aretusnumber
Application No	a) Applicant b) Breeder	Proposed Denomination/ Breeder's Reference
<i>Lupinus polyphyllus</i> Lindl. / Hulgalehine lupiin		
1.R.08	a), b) Jõgeva Sordiaretuse Instituut Aamisepa 1, 48309 Jõgeva alevik, Jõgevamaa	Lupi / Jõgeva 4

## II Sordinimed *Variety Denominations*

### 1. Sordinime ettepanekud *Proposed Variety Denominations*

Taotluse nr	a) taotleja b) aretaja	Eelmine sordinime ettepanek/ aretusnumber	Sordinime ettepanek
Application No	a) Applicant b) Breeder	Previous Proposed Denomination/ Breeder's Reference	Proposed Denomination
<i>Lupinus polyphyllus</i> Lindl. / Hulgalehine lupiin			
8.K.08	a), b) Jõgeva Sordiaretuse Instituut Aamisepa 1, 48309 Jõgeva alevik, Jõgeva maakond	- / Jõgeva 4	Lupi

# C. Sordileht *Variety Listing*

## I Laekunud taotlused *Received Applications*

### 1. Sordilehe taotlused *Applications for Variety Listing*

Taotluse nr	a) taotleja b) säilitaja c) esindaja	Aretusnumber/ Sordinime ettepanek
Application No	a) Applicant b) Maintainer c) Agent	Breeder's Reference / Proposed Denomination
<i>Avena sativa</i> L. / Kaer		
29/2008	a) Nordsaat Saatucht GmbH Hauptstrasse 1, 38895 Böhnshausen, Saksamaa	NORD 06/106 / Malin
	b) Nordsaat Saatucht GmbH, Zuchtstation Granskevitz D-18569 Granskevitz/Rügen, Saksamaa	
	c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn	
30/2008	a) Nordsaat Saatucht GmbH Hauptstrasse 1, 38895 Böhnshausen, Saksamaa	NORD 07/325 / -
	b) Nordsaat Saatucht GmbH, Zuchtstation Granskevitz D-18569 Granskevitz/Rügen, Saksamaa	
	c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn	

Taotluse nr	a) taotleja b) säilitaja c) esindaja	Aretusnumber/ Sordinime ettepanek
Application No	a) Applicant b) Maintainer c) Agent	Breeder's Reference / Proposed Denomination
33/2008	a) Nordsaat Saatuzucht GmbH Hauptstrasse 1, 38895 Böhnshausen, Saksamaa b) Nordsaat Saatuzucht GmbH, Zuchtstation Granskevitz D-18569 Granskevitz/Rügen, Saksamaa c) OÜ ASAT Puurmani alevik, Puurmani vald, 49001 Jõgevamaa	NORD 04/115 / Scorpion
34/2008	a) Nordsaat Saatuzucht GmbH Hauptstrasse 1, 38895 Böhnshausen, Saksamaa b) Nordsaat Saatuzucht GmbH, Zuchtstation Granskevitz D-18569 Granskevitz/Rügen, Saksamaa	NORD 03/9106 / Pergamon
42/2008	a) Nordsaat Saatuzucht GmbH Hauptstrasse 1, 38895 Böhnshausen, Saksamaa b) Nordsaat Saatuzucht GmbH, Zuchtstation Granskevitz D-18569 Granskevitz/Rügen, Saksamaa	NORD 04/122 / Husky
<b><i>Brassica napus L. / Suviraps</i></b>		
1/2008	a), b) W. von Borries-Eckendorf GmbH Postfach 1151, 33814 Leopoldshöhe, Saksamaa	BE 39606 / -
2/2008	a), b) W. von Borries-Eckendorf GmbH Postfach 1151, 33814 Leopoldshöhe, Saksamaa	BE 41906 / -
6/2008	a), b) Raps GbR Saatuzucht Lundsgaard Lundsgaard 1, 24977 Grundhof, Saksamaa c) Neeme Univer Vastemõisa vald, Kobruvere küla, 71301 Ojakalda talu, Viljandimaa	RG4801 / -
7/2008	a), b) Raps GbR Saatuzucht Lundsgaard Lundsgaard 1, 24977 Grundhof, Saksamaa c) Neeme Univer Vastemõisa vald, Kobruvere küla, 71301 Ojakalda talu, Viljandimaa	RG4802 / -
8/2008	a), b) Raps GbR Saatuzucht Lundsgaard Lundsgaard 1, 24977 Grundhof, Saksamaa c) Neeme Univer Vastemõisa vald, Kobruvere küla, 71301 Ojakalda talu, Viljandimaa	RG4803 / -
9/2008	a), b) Raps GbR Saatuzucht Lundsgaard Lundsgaard 1, 24977 Grundhof, Saksamaa c) Neeme Univer Vastemõisa vald, Kobruvere küla, 71301 Ojakalda talu, Viljandimaa	RG407/07 / -
10/2008	a), b) Raps GbR Saatuzucht Lundsgaard Lundsgaard 1, 24977 Grundhof, Saksamaa c) Neeme Univer Vastemõisa vald, Kobruvere küla, 71301 Ojakalda talu, Viljandimaa	RG407/10 / -
11/2008	a), b) Raps GbR Saatuzucht Lundsgaard Lundsgaard 1, 24977 Grundhof, Saksamaa c) Neeme Univer Vastemõisa vald, Kobruvere küla, 71301 Ojakalda talu, Viljandimaa	RG408/04 / -
12/2008	a), b) Raps GbR Saatuzucht Lundsgaard Lundsgaard 1, 24977 Grundhof, Saksamaa c) Neeme Univer Vastemõisa vald, Kobruvere küla, 71301 Ojakalda talu, Viljandimaa	RG408/05 / -
21/2008	a), b) Raps GbR Saatuzucht Lundsgaard Lundsgaard 1, 24977 Grundhof, Saksamaa c) Neeme Univer Vastemõisa vald, Kobruvere küla, 71301 Ojakalda talu, Viljandimaa	RG498/02 / -
22/2008	a) Deutsche Saatveredelung AG Weissenburger Str. 5, D-59557, Lippstadt, Saksamaa b) DSV Breeding Station Steimker Weg 7, 27330 Asendorf, Saksamaa c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn	SR 03011 / Clipper
24/2008	a), b) Norddeutsche Pflanzenzucht Hans-Georg Lembke KG Hohenlieth D-24363 Holtsee, Saksamaa	NPZ SR 10208 / -
25/2008	a), b) Norddeutsche Pflanzenzucht Hans-Georg Lembke KG Hohenlieth D-24363 Holtsee, Saksamaa	NPZ SR 10108 / -
26/2008	a), b) Norddeutsche Pflanzenzucht Hans-Georg	NPZ SR 0807 / -

Taotluse nr	a) taotleja b) säilitaja c) esindaja	Aretusnumber/ Sordinime ettepanek
Application No	a) Applicant b) Maintainer c) Agent	Breeder's Reference / Proposed Denomination
39/2008	Lembke KG Hohenlieth D-24363 Holtsee, Saksamaa a), c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn	EXSC05-128 / -
46/2008	b) John Turner Seed Developments 22 Cromwell Road , Ely, Cambridgeshire CB6 1AS, Ühendkuningriigid	SW J2820 / Ritz
47/2008	a) SW Seed SIA Rigas iela 20a, Jelgava, LV 3002 Lāti	SW M2846 -
48/2008	b) Svalöf Weibull AB Svalöv, 26881, Rootsi	SW F5197 / Ilves
50/2008	a) SW Seed SIA Rigas iela 20a, Jelgava, LV 3002 Lāti b) Svalöf Weibull AB Svalöv, 26881, Rootsi	DN032143 / Nex180
	a) Dow AgroSciences LLC 9330 Zionsville Road, Indianapolis, IN 46268, USA b) Abed Foundation 39 Abedvej, 4920 Soelsted, Taani c) Dow AgroSciences GmbH Truderinger Str. 15, 81677 München, Saksamaa	
<b><i>Festuca arundinacea</i> Schreb. / Roog-aruhein</b>		
40/2008	a), b) Barenbrug Holland B.V. P.O.Box 4, 6678 ZG Oosterhout Gld, Holland	3FA BTR9 / Barelite
<b><i>Festuca ovina</i> L. / Lamba-aruhein</b>		
3/2008	a), b) Jõgeva Sordiarretuse Instituut Aamisepa 1, 48309 Jõgeva alevik, Jõgevamaa	Jõgeva LA 8 / Vea
<b><i>Hordeum vulgare</i> L. / Suvioder</b>		
13/2008	a), b) Nordic Seed Centerhavnsvej 13, DK 7000 Fredericia, Taani c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn	PF 12079-51 / Iron
15/2008	a), b) Syngenta Seeds Ltd. Market Stainton, Market Rasen, Lincs, LN8 5LJ, Ühendkuningriigid	NFC 403-43 / Publican
16/2008	c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn	BR 8125d7 / JB Flavour
17/2008	a), c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn b) Saatzucht Josef Breun GdbR Amselweg 1, 91074 Herzogenaurach, Saksamaa	LP1159.3.04 / Sofiara
18/2008	a) KWS Scandinavia A/S Åmarksvej 31, 4891 Toreby, Taani b) KWS Lochow GmbH Postfach 1197, 29296 Bergen, Saksamaa c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn	STRG 6784 / Streif
19/2008	a), c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn b) Saatzucht Streng GmbH & Co. KG Aspachhof, 97215 Uffenheim, Saksamaa	01/410/41 / Calcule
20/2008	a) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn b) Saatzucht Streng GmbH & Co. KG Aspachhof, 97215 Uffenheim, Saksamaa a) KWS Scandinavia A/S Åmarksvej 31, 4891 Toreby, Taani b) KWS Lochow GmbH Postfach 1197, 29296 Bergen, Saksamaa c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn	LP1233.6.04 / -
35/2008	a), b) Nordsaat Saatzucht GmbH Hauptstrasse 1, 38895 Böhnshausen, Saksamaa	NORD 04/2311 / Henrike
43/2008	a) SW Seed SIA Rigas iela 20a, Jelgava, LV 3002 Lāti b) Svalöf Weibull AB Svalöv, 26881, Rootsi	SW 37873 / Enyo
44/2008	a) SW Seed SIA	SW 37868 / Deino

Taotluse nr	a) taotleja b) säilitaja c) esindaja	Aretusnumber/ Sordinime ettepanek
Application No	a) Applicant b) Maintainer c) Agent	Breeder's Reference / Proposed Denomination
	Rigas iela 20a, Jelgava, LV 3002 Lāti b) Svalöf Weibull AB Svalöv, 26881, Roots	
<b><i>Hordeum vulgare L. / Talioder</i></b>		
58/2007	a) KWS Scandinavia A/S Åmarksvej 31, 4891 Toreby, Taani b) KWS LOCHOW GMBH Zuchtstation Wetze 37154 Northeim, Saksamaa c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn	LP6-234 / Fridericus
<b><i>Phleum pratense L. / Põldtimut</i></b>		
27/2008	a) DLF-Trifolium A/S Hojerupvej 31, DK-4660 Store Heddinge, Taani b) DLF-Trifolium A/S, Dansk Planteforaedling Hojerupvej 31, DK-4660 Store Heddinge, Taani c) Soasepa SK OÜ Masina 22, 13515 Tallinn	DP 70-9802 / Summergraze
28/2008	a) DLF-Trifolium A/S Hojerupvej 31, DK-4660 Store Heddinge, Taani b) DLF-Trifolium A/S, Dansk Planteforaedling Hojerupvej 31, DK-4660 Store Heddinge, Taani c) Soasepa SK OÜ Masina 22, 13515 Tallinn	L-PHL 458 / Winnetou
<b><i>Pisum sativum L. / Põldhernes</i></b>		
4/2008	a), b) Jõgeva Sordiaretuse Instituut Aamisepa 1, 48309 Jõgeva alevik, Jõgevamaa	J 64/94 kirju / -
<b><i>Zea mays L. / Mais</i></b>		
5/2008	a), b) Südwestsaat GbR Im Rheinfeld 1 - 13, D-76437 Rastatt, Saksamaa	SUM1217 / Surehand
36/2008	a), b) Limagrain Verneuil Holding BP 115, F - 63203 Riom Cedex, Prantsusmaa c) Older Grupp OÜ Näituse 3-1, Saku, 75501 Harjumaa	ADV 9155 / Treasure
37/2008	a), b) Limagrain Verneuil Holding BP 115, F - 63203 Riom Cedex, Prantsusmaa c) Older Grupp OÜ Näituse 3-1, Saku, 75501 Harjumaa	LZM156/81 / Artist
49/2008	a), b) Panam France SARL BP - 37270, Montlouis Sur Loire, Prantsusmaa c) GSS Saatzucht Salzmünde GmbH Raiffeisenstrasse 1, 23815, Westerrade, Saksamaa	PAN 28-020 / -
<b><i>Trifolium pratense L. / Punane ristik</i></b>		
23/2008	a), b) Norddeutsche Pflanzenzucht Hans-Georg Lembke KG Hohenlieth D-24363 Holtsee, Saksamaa	SLM 3.237 / Harmonie
<b><i>Triticum aestivum L. emend Fiori et Paol. / Suvinisu</i></b>		
14/2008	a) KWS Scandinavia A/S Åmarksvej 31, 4891 Toreby, Taani b) KWS Lochow GmbH Postfach 1197, 29296 Bergen, Saksamaa c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn	LP 698.02 / Marin
31/2008	a), c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn b) Saatzucht Schweiger GbR Feldkirchen 3, D-85368 Moosburg, Saksamaa	SCHW 420-97-3 / Alora
32/2008	a), c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn b) Saatzucht Schweiger GbR Feldkirchen 3, D-85368 Moosburg, Saksamaa	SG-U-773 / Granny
38/2008	a), b) Hodowla Roślin Rolniczych – Nasiona Kobierzyc sp. Z o.o. ul. Sportowa 21, 55-040 Kobierzyc, Poola c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn	KOC 7303 / Hewilla
45/2008	a) SW Seed SIA Rigas iela 20a, Jelgava, LV 3002 Lāti b) Svalöf Weibull AB Svalöv, 26881, Roots	SW 43392 / Stilett
<b><i>xFestulolium / Aruraihein</i></b>		
41/2008	a) Barenbrug Holland B.V. P.O.Box 4, 6678 ZG Oosterhout Gld, Holland	FL 9805 / -



Taotluse nr	a) taotleja b) säilitaja c) esindaja	Aretusnumber/ Sordinime ettepanek
Application No	a) Applicant b) Maintainer c) Agent	Breeder's Reference / Proposed Denomination
	c) DSP Delley Samen und Pflanzen AG Schloss Delley, Route de Portalban 40, CH-1567 Delley, Šveits	

## 2. Soovitatud sordilehe taotlused *Applications for Recommended Variety List*

Taotluse nr	a) taotleja b) säilitaja c) esindaja	Sordinimi
Application No	a) Applicant b) Maintainer c) Agent	Denomination
<b><i>Brassica napus L. / Suviraps</i></b>		
8/2006	a), b) Norddeutsche Pflanzenzucht Hans-Georg Lembke KG	Ortego
18/2005	a), b) Raps GbR	Belinda
12/2006	a), b) Raps GbR	Larissa
20/2005	a), b) Raps GbR	Highlight

## II Sordinimed *Variety Denominations*

### 1. Sordinime ettepanekud *Proposed Variety Denominations*

Taotluse nr.	a) taotleja b) säilitaja c) esindaja	Sordinime ettepanek/ aretusnumber taotluses	Sordinime ettepanek	Ettepaneku saamise kuupäev
Application No	a) Applicant b) Maintainer c) Agent	Applied with proposed denomination/ Breeder's reference	Proposed denomination	Date of receipt of proposed denomination
<b><i>Avena sativa L. / Kaer</i></b>				
29/2008	a) Nordsaat Saatzucht GmbH Hauptstrasse 1, 38895 Böhnshausen, Saksamaa b) Nordsaat Saatzucht GmbH, Zuchtstation Granskevitz D-18569 Granskevitz/Rügen, Saksamaa c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn	NORD 06/106	Malin	13.03.2008
33/2008	a) Nordsaat Saatzucht GmbH Hauptstrasse 1, 38895 Böhnshausen, Saksamaa b) Nordsaat Saatzucht GmbH, Zuchtstation Granskevitz D-18569 Granskevitz/Rügen, Saksamaa c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn	NORD 04/115	Scorpion	17.03.2008
34/2008	a) Nordsaat Saatzucht GmbH Hauptstrasse 1, 38895 Böhnshausen, Saksamaa b) Nordsaat Saatzucht GmbH, Zuchtstation Granskevitz D-18569 Granskevitz/Rügen, Saksamaa c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn	NORD 03/9106	Pergamon	17.03.2008
42/2008	a) Nordsaat Saatzucht GmbH Hauptstrasse 1, 38895 Böhnshausen, Saksamaa b) Nordsaat Saatzucht GmbH, Zuchtstation Granskevitz D-18569 Granskevitz/Rügen, Saksamaa c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn	NORD 04/122	Husky	27.03.2008
<b><i>Brassica napus L. / Suviraps</i></b>				
7/2007	a), b) W. von Borries-Eckendorf GmbH Postfach 1151, 33814 Leopoldshöhe, Saksamaa	BE 508503	Pauline	27.03.2008

	c) Neeme Univer Vastemõisa vald, Kobruvere küla, 71301 Ojakalda talu, Viljandimaa			
22/2008	a) Deutsche Saatveredelung AG Weissenburger Str. 5, D-59557, Lippstadt, Saksamaa b) DSV Breeding Station Steimker Weg 7, 27330 Asendorf, Saksamaa c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn	SR 03011	Clipper	7.03.2008
46/2008	a) SW Seed SIA Rigas iela 20a, Jelgava, LV 3002 Lāti b) Svalöf Weibull AB Svalöv, 26881, Rootsi	SW J2820	Ritz	31.03.2008
48/2008	a) SW Seed SIA Rigas iela 20a, Jelgava, LV 3002 Lāti b) Svalöf Weibull AB Svalöv, 26881, Rootsi	SW F5197	Ilves	31.03.2008
50/2008	a) Dow AgroSciences LLC 9330 Zionsville Road, Indianapolis, IN 46268, USA b) Abed Foundation 39 Abedvej, 4920 Soellested, Taani c) Dow AgroSciences GmbH Truderinger Str. 15, 81677 München, Saksamaa	DN032143	Nex180	16.04.2008
	<b>Festuca arundinacea Schreb. / Roog-aruhein</b>			
40/2008	a), b) Barenbrug Holland B.V. P.O.Box 4, 6678 ZG Oosterhout Gld, Holland	3FA BTR9	Barelite	27.03.2008
	<b>Festuca ovina L. / Lamba-aruhein</b>			
3/2008	a), b) Jõgeva Sordiaretuse Instituut Aamisepa 1, 48309 Jõgeva alevik, Jõgevamaa	Jõgeva LA 8	Vea	3.03.2008
	<b>Hordeum vulgare L. / Suvioder</b>			
13/2008	a), b) Nordic Seed Centerhavnsvej 13, DK 7000 Fredericia, Taani c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn	PF 12079-51	Iron	6.03.2008
15/2008	a), b) Syngenta Seeds Ltd. Market Stainton, Market Rasen, Lincs, LN8 5LJ, Ühendkuningriigid c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn	NFC 403-43	Publican	6.03.2008
16/2008	a), c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn b) Saatzucht Josef Breun GdbR Amselweg 1, 91074 Herzogenaurach, Saksamaa	BR 8125d7	JB Flavour	6.03.2008
17/2008	a) KWS Scandinavia A/S Åmarksvej 31, 4891 Toreby, Taani b) KWS Lochow GmbH Postfach 1197, 29296 Bergen, Saksamaa c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn	LP1159.3.04	Sofiara	6.03.2008
18/2008	a), c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn b) Saatzucht Streng GmbH & Co. KG Aspachhof, 97215 Uffenheim, Saksamaa	STRG 6784	Streif	6.03.2008
19/2008	a), c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn b) Saatzucht Streng GmbH & Co. KG Aspachhof, 97215 Uffenheim, Saksamaa	01/410/41	Calcule	6.03.2008
35/2008	a), b) Nordsaat Saatzucht GmbH Hauptstrasse 1, 38895 Böhnshausen, Saksamaa	NORD 04/2311	Henrike	17.03.2008
43/2008	a) SW Seed SIA Rigas iela 20a, Jelgava, LV 3002 Lāti b) Svalöf Weibull AB Svalöv, 26881, Rootsi	SW 37873	Enyo	31.03.2008
44/2008	a) SW Seed SIA Rigas iela 20a, Jelgava, LV 3002 Lāti b) Svalöf Weibull AB Svalöv, 26881, Rootsi	SW 37868	Deino	31.03.2008
	<b>Phleum pratense L. / Põldtimut</b>			
27/2008	a) DLF-Trifolium A/S Hojerupvej 31, DK-4660 Store Heddinge, Taani b) DLF-Trifolium A/S, Dansk Planteforaedling, Hojerupvej 31, DK-4660 Store Heddinge, Taani	DP 70-9802	Summergraze	13.03.2008

28/2008	c) Soasepa SK OÜ Masina 22, 13515 Tallinn a) DLF-Trifolium A/S Hojerupvej 31, DK-4660 Store Heddinge, Taani b) DLF-Trifolium A/S, Dansk Planteformaedling, Hojerupvej 31, DK-4660 Store Heddinge, Taani c) Soasepa SK OÜ Masina 22, 13515 Tallinn	L-PHL 458	Winnetou	13.03.2008
58/2007	a) KWS Scandinavia A/S Åmarksvej 31, 4891 Toreby, Taani b) KWS LOCHOW GMBH Zuchtstation Wetze, 37154 Northeim, Saksamaa c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn	LP6-234	Fridericus	20.11.2007
17/2006	<b>Raphanus sativus L. var. oleiformis Pers. / Õlirõigas</b> a), b) GSS Saatzucht Salzmünde GmbH Raiffeisenstrasse 1, 23815 Westerrade, Saksamaa	GS OR 01	Bille	12.03.2008
16/2006	<b>Sinapis alba L. / Valge sinep</b> a), b) GSS Saatzucht Salzmünde GmbH Raiffeisenstrasse 1, 23815 Westerrade, Saksamaa	GS SF 01	Elbe	12.03.2008
5/2008	<b>Zea mays L. / Mais</b> a), b) Südwestsaat GbR Im Rheinfeld 1 - 13, D-76437 Rastatt, Saksamaa	SUM1217	Surehand	5.03.2008
36/2008	a), b) Limagrain Verneuil Holding BP 115, F - 63203 Riom Cedex, Prantsusmaa c) Older Grupp OÜ Näituse 3-1, Saku, 75501 Harjumaa	ADV 9155	Treasure	18.03.2008
37/2008	a), b) Limagrain Verneuil Holding BP 115, F - 63203 Riom Cedex, Prantsusmaa c) Older Grupp OÜ Näituse 3-1, Saku, 75501 Harjumaa	LZM156/81	Artist	18.03.2008
23/2008	<b>Trifolium pratense L. / Punane ristik</b> a), b) Norddeutsche Pflanzenzucht Hans-Georg Lembke KG Hohenlieth D-24363 Holtsee, Saksamaa	SLM 3.237	Harmonie	10.03.2008
14/2008	<b>Triticum aestivum L. emend Fiori et Paol. / Suvinisu</b> a) KWS Scandinavia A/S Åmarksvej 31, 4891 Toreby, Taani b) KWS Lochow GmbH Postfach 1197, 29296 Bergen, Saksamaa c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn	LP 698.02	Marin	6.03.2008
31/2008	a), c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn b) Saatzucht Schweiger GbR Feldkirchen 3, D-85368 Moosburg, Saksamaa	SCHW 420-97-3	Alora	17.03.2008
32/2008	a), c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn b) Saatzucht Schweiger GbR Feldkirchen 3, D-85368 Moosburg, Saksamaa	SG-U-773	Granny	17.03.2008
38/2008	a), b) Hodowla Roślin Rolniczych – Nasiona Kobierzyc sp. Z o.o. ul. Sportowa 21, 55-040 Kobierzyc, Poola c) AS Kemira GrowHow Peterburi tee 44, 11415 Tallinn	KOC 7303	Hewilla	24.03.2008
9/2007	a), b) Hodowla Roślin Strzelce Sp. Z o.o. Grupa IHAR ul. Główna 20, 99-307 Strzelce, Poola	Albina / KOH 3204	Alaska	03.03.2008
11/2007	a), b) Hodowla Roślin Strzelce Sp. Z o.o. Grupa IHAR ul. Główna 20, 99-307 Strzelce, Poola	Leda / KOH 5811	Werbena	19.03.2008
45/2008	a) SW Seed SIA Rigas iela 20a, Jelgava, LV 3002 Lāti b) Svalöf Weibull AB Svalöv, 26881, Rootsi	SW 43392	Stilett	31.03.2008

### 3. Kinnitatud sordinimed *Approved Variety Denominations*

Taotluse nr	a) taotleja b) aretaja	Endine sordimi/ aretusnumber	Sordinimi / kuupäev
Application No	a) Applicant b) Breeder	Previous Denomination/ Breeder's Reference	Variety Denomination/ Date of Approval
<b><i>Pisum sativum</i> L./ Põldhernes</b> 20/2006	a), b) GSS Saatzucht Salzmünde GmbH Raiffeisenstrasse 1, D-23815 Westerrade, Saksamaa	GS EF 02	Alster

### III Tagasivõetud sordilehe taotlused *Withdrawal of applications for Variety Listing*

Taotluse nr	a) taotleja b) säilitaja c) esindaja	Aretusnumber / Sordinime ettepanek
Application No	a) Applicant b) Maintainer c) Agent	Breeder's Reference / Proposed Denomination
<b><i>Brassica napus</i> L. / Suviraps</b> 23/2007 24/2007 25/2007	a), b) Raps GbR Saatzucht Lundsgaard Lundsgaarder Weg 1, 24977 Grundhof, Saksamaa LV	RG4701 RG4702 RG4708
<b><i>Hordeum vulgare</i> L. / Suvioder</b> 38/2007	a) RAGT Seed Nordic Bukkerupvej 195, DK 4360 KR Eskilstrup, Taani Kuningriik b) SERASEM, 60 rue Léon Beauchamp, BP 45 59933 La Chapelle D'Armentières, Prantsusmaa c) AS Kemira GrowHow	CSBC 3446-1512 / Nuevo
43/2008	a) SW Seed SIA Rigas iela 20a, Jelgava, LV 3002 Lāti b) Svalöf Weibull AB Svalöv, 26881, Rootsi	SW 37873 / Enyo
<b><i>Medicago sativa</i> L. / Harilik lutsern</b> 1/2006 2/2006	a), b) Legacy Seeds, Inc. 16-18 <sup>th</sup> Ave. SO, Nampa, Idaho 83651, USA c) Older Grupp OÜ Näituse 3-1, 75501 Saku, Harjumaa a) Allied Seed, L.L.C. 1108 Hilldale Drive, Macon MO 63552, USA b) Dairyland Research International 9728 South Clinton Corners Road, Clinton, WI 5325-9728 c) Older Grupp OÜ Näituse 3-1, 75501 Saku, Harjumaa	L447HD / LS206 - / DS416

### IV Otsused *Decisions*

#### 1. Sordilehte võtmine *Additions to the Variety List*

Sordinimi	a) taotleja b) säilitaja c) esindaja	Sordilehte võtmise kuupäev
Denomination	a) Applicant b) Maintainer c) Agent	Date of Variety Listing
<b><i>Pisum sativum</i> L./ Põldhernes</b> Alster	a), b) GSS Saatzucht Salzmünde GmbH Raiffeisenstrasse 1, D-23815 Westerrade, Saksamaa	27.05.2008

1. Omaniku / säilitaja soovil *By the request of the Owner / Maintainer*

Sordinimi	a) taotleja b) säilitaja c) esindaja	Väljaarvamise kuupäev
Denomination	a) Applicant b) Maintainer c) Agent	Date of deletion
<b><i>Brassica napus L. / Suviraps</i></b> Dorothy	a) DLF-Trifolium A/S	21.04.2008

<b>TAIMETOODANGU INSPEKTSIOON SORDIOSAKOND PLANT PRODUCTION INSPECTORATE VARIETY DEPARTMENT</b>			
Address Address	Vabaduse plats 4, 71020 Viljandi, Eesti Vabariik; tel/fax: +372 433 4650		
Pille Ardel	osakonnajuhataja, head of department	Tel/phone: +372 433 3946, +372 510 1311	pille.ardel@plant.agri.ee
Ivi Loper	osakonnajuhataja asetäitja, deputy head of department	Tel/phone: +372 433 4650, +372 525 1812	ivi.loper@plant.agri.ee
Eha Kunberg	peaspetsialist, chief specialist	Tel/phone: +372 433 4650	eha.kunberg@plant.agri.ee
Eha Puusild	peaspetsialist, chief specialist	Tel/phone: +372 433 4650	eha.puusild@plant.agri.ee